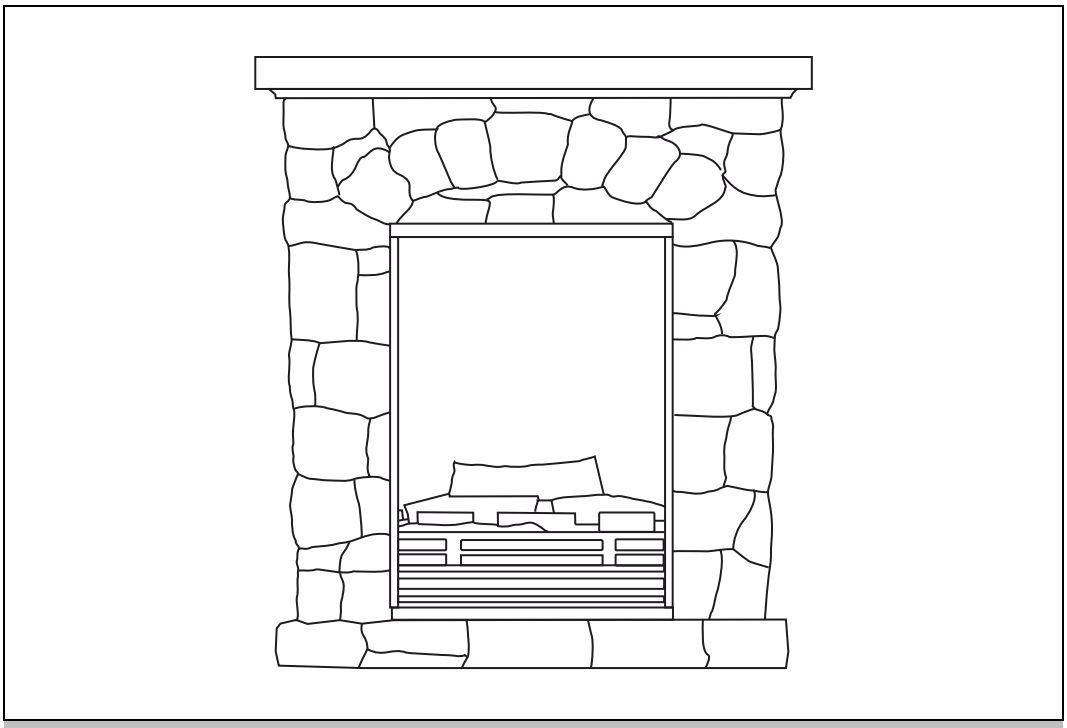
Bruksanvisning

HOME DELUXE
WIR MACHEN DEIN ZUHAUSE

Elektrisk kamin CALOR



Originalbruksanvisning

Designad i Tyskland

Denna produkt är **endast** avsedd för välisolerade rum eller för sporadisk användning.

Innehållsförteckning

1. Allmänt 3
1.1. Produktöversikt 3
1.2. Allmänna anvisningar 3
1.3. Garanti 3
2. Information om bruksanvisningen 3
2.1. Tillgänglighet av bruksanvisningen 3
2. Målgrupper för bruksanvisningen 4
2.3. Information om översättning 4
2.4 Förklaring av symboler 4
2. Allmänt om bruksanvisningen 5
2. Avsedd användning 5
2. Allmänna säkerhetsanvisningar 5
3. Produktegenskaper 7
3.1. Tekniska data 7
4. Användning 10
4.1. Installationsplats 10
4.2. Användnings- och säkerhetsanvisningar 10
4.3. Drift 11
5. Felsökning 16
6. Underhåll och skötsel 17
7. Demontering 17
7.1. Säkerhetsanvisningar 17
8. Avfallshantering 17
Elektriska och elektroniska apparater – information för hushåll 18

VIKTIGT:

SPARA FÖR SENARE BRUK.

LÄS NOGGRANT!

Kära kund

Tack för att du har valt en produkt från **Home Deluxe GmbH**. Vi hoppas att du kommer att ha glädje av din nya elektriska kamin CALOR.

Bruksanvisningen hjälper dig vid montering, idrifttagning, drift och underhåll av produkten. Bruksanvisningen och säkerhetsanvisningarna måste läsas noggrant och i sin helhet. Följ dessa anvisningar för att undvika faror.

1. Allmänt

1.1. Produktöversikt

Elektrisk öppen spis CALOR | Artikel-ID: 15586 | Variant-ID: 25159

1.2. Allmänna anvisningar

För att uppfylla våra krav förbättrar vi ständigt kvaliteten, förenklar monteringen och användningen eller anpassar produkterna efter kundernas önskemål. På grund av dessa förändringar finns den aktuella versionen av bruksanvisningen på vår hemsida.

Beteckningen ”produkt” används i bruksanvisningen för ”elektrisk kamin CALOR”.

1.3. Garanti

De lagstadgade rättigheterna avseende ansvarsfrihet för fel och garanti gäller från och med inköpsdatum. Home Deluxe GmbH ansvarar inte för skador som uppstår till följd av att bruksanvisningen inte följs. Reklamationer som uppstår till följd av felaktig montering eller användning omfattas inte av garantin. Vid fel på produkten, vänligen kontakta vår kundtjänst skriftligen via kontaktformuläret på vår hemsida och ange produktnamn, serienummer och bifoga en bild av typskylten:

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Tyskland
Tel +49 (0)5743 6181-0
www.home-deluxe-gmbh.de

Om du har ytterligare frågor är vår kundtjänst gärna till din tjänst via kontaktformuläret.

2. Information om bruksanvisningen

2.1. Tillgänglighet av bruksanvisningen

Bruksanvisningen är en del av produkten och ska förvaras i sin helhet i omedelbar närhet av produkten.

2.2. Målgrupp för bruksanvisningen

Bruksanvisningen måste läsas och följas av alla personer som är involverade i någon av följande aktiviteter eller användningar:

- Uppackning
- Igångkörning/drift
- Underhåll/kontroll/skötsel
- Felsökning/reparation
- Avfallshantering

2.3. Information om översättning

Den ursprungliga bruksanvisningen är skriven på tyska. Alla andra tillgängliga språk är översättningar av den tyska versionen.

2.4. Förklaring av symboler

Symbol	Symbolförklaring
	**VARNING** Symbolen varnar för möjliga faror som kan leda till dödsfall eller allvarliga skador. Läs den relevanta anvisningen innan du utför motsvarande monterings- eller användningssteg.
	**INFO** Symbolen ger viktig information och varnar för skador på egendom. Läs denna information innan du utför motsvarande monterings- eller användningssteg för att förstå problemen och undvika skador.
	**CE-märkning** Symbolen anger att produkten uppfyller de gällande krav som Europeiska gemenskapen ställer på oss. Den aktuella försäkran om överensstämmelse kan erhållas på begäran från Home Deluxe GmbH.
	**Använd endast inomhus** Symbolen anger att produkten endast får användas inomhus.
	**Läs bruksanvisningen** Symbolen anger att bruksanvisningen måste läsas noggrant före montering/installation och/eller användning av apparaten.
	**Avfallshantering av batterier och ackumulatorer** Batterier och ackumulatorer får inte kastas i hushållsavfallet!
	**Avfallshantering av elektriska och elektroniska apparater** Elektriska och elektroniska apparater får inte kastas i hushållsavfallet!
	**Täckning förbjuden** Symbolen anger att det är förbjudet att lägga något på eller täcka över den aktuella produkten.

Symbol	Symbolförklaring
	**Skyddsklass I** Symbolen anger att alla ledande delar av utrustningens hölje måste anslutas till den fasta elektriska installationens skyddsledningssystem. Det är en skyddande jordning. Vid felström bryts strömkretsen av en säkring.

2.5. Allmänt om bruksanvisningen

Bruksanvisningen avser elektrisk kamin CALOR. Den innehåller viktig information om användning, underhåll och rengöring. Användningsanvisningen, särskilt säkerhetsanvisningarna, måste läsas noggrant innan produkten tas i bruk. Förvara användningsanvisningen på ett säkert ställe. Använd produkten endast enligt anvisningarna i denna användningsanvisning för att undvika oavsiktliga skador eller personskador. Om du överlåter elspisen CALOR till tredje part måste även denna användningsanvisning överlämnas.

2.6. Avsedd användning

Produkten är av hög kvalitet, hållbar och avsedd och lämplig för privat bruk i rimlig och normal omfattning. Vår produkt är **inte** avsedd för kommersiellt bruk. Kommersiell användning är endast tillåten med skriftligt tillstånd från Home Deluxe GmbH.

Denna produkt är **endast** avsedd för välisolerade inomhusutrymmen eller för tillfällig användning.

Använd produkten endast enligt beskrivningen i denna bruksanvisning. All annan användning anses vara avsedd för annat ändamål och kan leda till skador på egendom eller personskador. Tillverkaren tar inget ansvar för skador som uppstår eller har uppstått till följd av användning som inte är avsedd för detta ändamål eller felaktig användning.

2.7. Allmänna säkerhetsanvisningar

Allmänna faroangivelser



- Felaktig hantering kan leda till allvarliga personskador och materiella skador. Därför får igångsättning, felsökning, underhåll och reparationer endast utföras av kvalificerad personal.
- Produkten kan användas av barn från 8 år och äldre, samt av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap, om de övervakas eller har fått instruktioner om säker användning av produkten och förstår de risker som kan uppstå.
- Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan uppsikt.
- **Risk för brännskador:** Vissa delar av produkten kan bli mycket heta och orsaka brännskador. Särskild försiktighet bör iakttas när barn och personer som behöver särskild hjälp är närvarande.
- **Varning!** Denna apparat är inte utrustad med någon anordning för reglering av rumstemperaturen. Värmeapparaten får inte användas i små rum där personer vistas som inte kan lämna rummet på egen hand, såvida inte ständig övervakning kan garanteras.
- Gör inga ändringar på produkten. Använd endast tillbehör och tillbehör som rekommenderas av tillverkaren.



- **Brandfara!** För att undvika överhettning av värmaren får den inte täckas över.
- Värmaren får inte placeras direkt under ett eluttag.
- Gör inga ändringar på produkten.
- Använd inte denna värmare om den uppvisar synliga tecken på skador.
- Lämna aldrig produkten utan uppsikt under drift.
- Produkten får endast användas i upprätt läge.
- Se till att strömförsörjningen uppfyller produktens krav.
- Håll produkten ren. Kraftig nedsmutsning kan skada produkten.
- Nätkabeln får inte vikas, vridas eller klämmas fast.
- Använd inte produkten om nätkabeln är skadad.
- Använd produkten endast enligt anvisningarna i bruksanvisningen.
- Alla reparationer måste utföras av kvalificerad personal.
- Håll produkten torr och borta från vätskor.

Fara för barn



- Håll barn borta från förpackningsmaterial. Det finns bland annat kvävningsrisk!
- Håll barn under 3 år borta från produkten, såvida de inte är under ständig uppsikt.
- Barn mellan 3 och 8 år får endast sätta på och stänga av apparaten under uppsikt eller om de har fått instruktioner om säker användning och förstår de risker som finns, förutsatt att apparaten är placerad eller installerad i sitt normala användningsläge.
- Barn mellan 3 och 8 år får inte sätta i kontakten i vägguttaget, justera produkten, rengöra produkten och/eller utföra användarunderhåll.
- **Varning för tippning!** Produkten är inte en leksak, klättervägg eller sportredskap. Produkten kan välta vid ensidig belastning, vilket kan leda till döden.
- Ställ inte produkten direkt på eller i närheten av en lekplats.
- Förklara för barnen hur produkten ska användas på rätt sätt och lämna dem aldrig utan uppsikt när de leker.
- Var särskilt försiktig vid användning i närheten av barn.
- Barn får inte leka med produkten.

Skaderisk

Felaktig hantering av produkten kan leda till skador.



- Kontrollera produkten före varje användning för att upptäcka synliga skador.
- Gör inga konstruktiva ändringar på produkten. För ändringar krävs skriftligt tillstånd från tillverkaren och dessa måste utföras enligt anvisningarna.
- **Livsfara på grund av elektrisk spänning:** Ta produkten ur drift om nätkabeln är skadad tills nätkabeln har bytts ut av tillverkaren, kundtjänsten eller en behörig elektriker för att undvika fara.
- **Livsfara på grund av elektrisk spänning:** Vid kontakt med spänningsförande delar föreligger omedelbar livsfara. Skador på isoleringen eller enskilda komponenter kan vara livsfarliga. -> Vid skador på isoleringen ska strömförsörjningen omedelbart kopplas bort och reparation ombes.

Risk för skador

- Felaktig hantering av produkten kan leda till skador.
- Öppna inte förpackningen med vassa föremål (t.ex. knivar, saxar eller liknande), eftersom produkten kan skadas. Var försiktig när du öppnar förpackningen.
- Stig inte på produkten, det finns risk för skador.
- Använd inte produkten i närheten av värmekällor eller öppen eld.

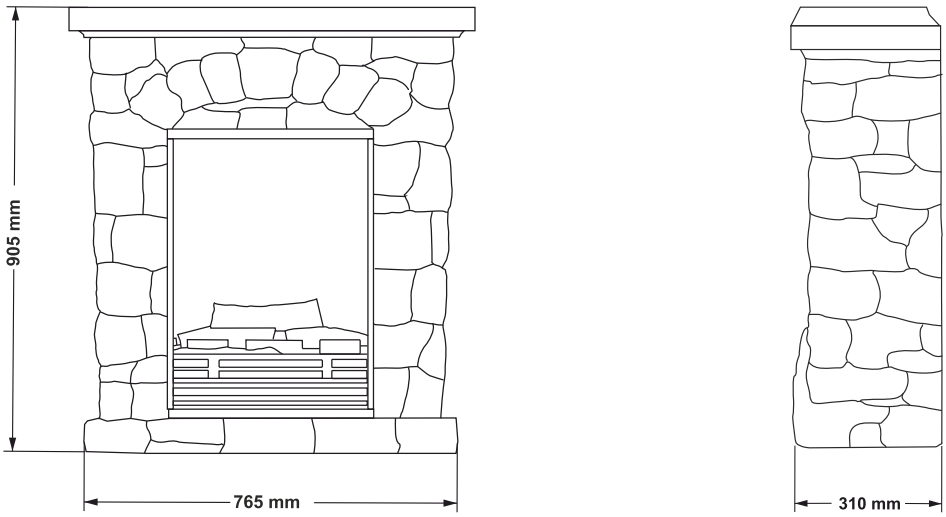
Explosionsfara

- **Varning:** Förvara inte lättantändliga, lättbrännbara eller explosiva ämnen inuti produkten. Lättantändliga ämnen kan antändas.

3. Produkt

3.1. Tekniska

Elektrisk kamin CALOR	
Ingångsspänning	220 – 240 V AC
Frekvens	50–60 Hz
Effekt (värmesteg 1)	900 W
Effekt (värmesteg 2)	1800 W
Effekt (flammaeffekt)	15 W
Skyddsklass	I
Ljudnivå	45 dB(A)
Inställbart temperaturintervall	+10–+ 30 °C
Mått (B x H x D)	765 x 905 x 310 mm
Vikt	40 kg
Material	MGO-konststen (cementbunden magnesiumoxidkonststen)



- Produktdatablad

Modellbeteckning: Elektrisk öppen spis CALOR (artikel-ID: 15586)						
Angivelse	Symbol	Värde	Enhet		Angivelse	Enhet
Värmeeffekt					**Typ av värmetillförsel, endast för elektriska ackumuleringsvärmare för enskilda rum (välj tid)**	
Nominell värmeeffekt	P_{nom}	1,8	kW		Manuell värmebelastningsreglering, med integrerad termostat	nej
Minsta värmeeffekt (riktvärde)	P_{min}	0,9	kW		Manuell värmebelastningsreglering med rumstemperatur- och/eller utetemperaturåterkoppling	nej
Maximal kontinuerlig värmeeffekt	$P_{max,c}$	1,8	kW		Elektronisk värmebelastningsreglering med rumstemperatur- och/eller utetemperaturåterkoppling	nej
Hjälpströmförbrukning					Värmeavgivning fläktstöd	nej
Nominell värmeeffekt (fläktmotor)	el_{max}	0	kW		**Typ av värmeeffekt/rumstemperaturreglering (välj tid)**	
Minsta värmeeffekt	el_{min}	0	kW		Enstegs värmeeffekt, ingen rumstemperaturreglering	nej
Standby	el_{sb}	<0,0005	kW		Två eller flera manuella steg, ingen rumstemperaturreglering	nej
					Mekanisk termostat för rumstemperaturreglering	nej
					Elektronisk rumstemperaturreglering	nej
					Elektronisk rumstemperaturreglering och dygnsreglering	Nej
					Elektronisk rumstemperaturreglering och veckotidsreglering	Ja
					Ytterligare styrningsmöjligheter (flera val möjliga)	
					Rumstemperaturreglering med närvarodetektering	Nej
					Rumstemperaturreglering med öppna fönster-avkänning	ja
					Fjärrstyrning	nej
					Adaptiv startalternativ	nej
					Arbetstidsbegränsning	ja
					Svartkulsensor	nej
Kontaktadress					Home Deluxe GmbH Schanzeweg 2 32312 Lübbecke Telefon: 05743 - 61 81 0	

4. Användning

4.1. Placering



- Produkten är endast avsedd för välisolerade rum eller för tillfällig användning.
- Produkten är inte avsedd att fästas i golvet eller på väggen.
- Se till att produkten kan kopplas bort efter installation med hjälp av en tillgänglig kontakt eller en brytare i den fasta kabeldragningen.
- Ställ alltid produkten på ett plant och fast underlag, inte på mattor eller liknande, och med baksidan mot en vägg.
- Luftutloppet måste peka mot rummet och inga föremål får placeras framför det.

4.2. Användnings- och säkerhetsanvisningar

Läs noggrant igenom all information och alla anvisningar för säkerhet och hälsa.

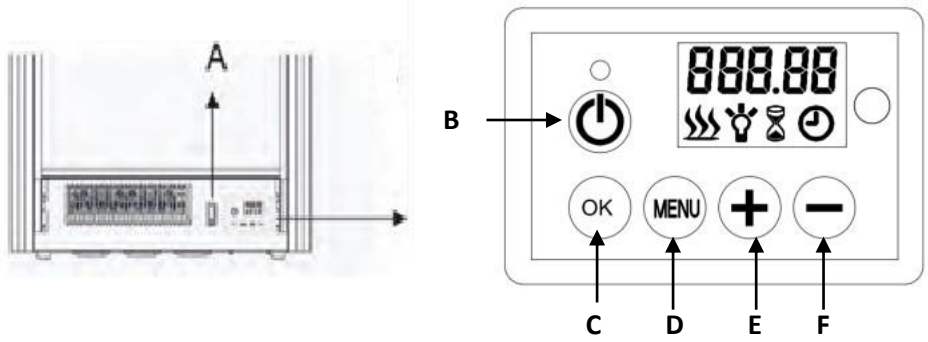


- Se till att förpackningen öppnas uppifrån. Var mycket försiktig när du öppnar förpackningen, eftersom den innehåller ömtåliga delar och glas.
- **Risk för brännskador:** Produkten når höga temperaturer under drift. Rör inte den heta utloppsöppningen, såsom värmeelementets yta, för att undvika brännskador på huden.
- Kontrollera produkten före varje användning för att se om den är skadad.
- Använd inte produkten om den uppvisar synliga tecken på skador.
- Täck aldrig produkten med täcken eller föremål.
- Placera inte produkten i närheten av andra värmeapparater.
- Produkten får inte placeras direkt under ett eluttag.
- Produkten får inte placeras i fuktiga miljöer, t.ex. i badrum eller i närheten av en tvättmaskin.
- Placera produkten på minst 90 cm avstånd från andra brännbara material eller föremål (t.ex. möbler, textilier, papper etc.).
- Använd alltid ett fast installerat eluttag för anslutning till elnätet.
- Om en förlängningssladd behövs för att ansluta produkten, håll den borta från utloppsöppningen och den utströmmande heta luften.
- **Risk för brännskador:** Vänta ca 5 minuter efter att strömmen har stängts av (tills produkten har svalnat) för att undvika brännskador.
- **Vi vill påpeka att Home Deluxe GmbH i princip inte står för några kostnader för montering eller hantverksmässiga tjänster, såsom elektrikerkostnader eller liknande kostnader för fackpersonal.**
- Produkten får inte användas under följande omständigheter. Huvudströmbrytaren måste stängas av och produkten kopplas från strömförsörjningen:
  - om vätska har spillts på produkten.
  - om funktionsfel eller onormala avvikelser upptäcks under användning.
  - om nätspänningen har brutits, eftersom det finns en ökad risk för personskada vid en plötslig omstart.
  - Koppla bort produkten från strömförsörjningen före rengöring och underhåll samt efter användning.

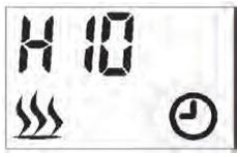
4.3. Drift

Produkten kan styras med fjärrkontroll eller via kontrollpanelen på själva produkten. Observera att produkten alltid måste vara påslagen (huvudströmbrytaren aktiverad); den kan inte användas direkt från avstängt läge. Vi rekommenderar att du använder fjärrkontrollen.

Schematisk representation/display på produkten:



Genom att trycka på **huvudbrytaren (A)** slås styrningen på och är därmed klar för drift.



Genom att trycka på **på/av-knappen (B)** slås produkten på. Därefter visas följande standarddisplay:

Detta betyder att produkten automatiskt börjar värma eftersom rumstemperaturen har sjunkit under målvärdet (10 °C). Om rumstemperaturen dock ligger över målvärdet visas inte denna symbol och produkten värmer inte. Dessutom blinkar klocksymbolen, vilket betyder att ingen timer är programmerad.

När produkten slås på hörs två korta, stigande ljudsignaler. När produkten stängs av hörs tre korta, fallande ljudsignaler.

- Observera att utan inmatning slocknar displayen efter 60 sekunder och visas igen när du trycker på den igen.

Användning

Genom att trycka och hålla in knappen (**C**) "OK" i mer än 6 sekunder kan funktionen låsas. Displayen visar nu "LOC", som blinkar i 6 sekunder och sedan slocknar.



Genom att trycka på knappen+ (**E**) eller - (**F**) kan temperaturinställningen ändras.

1. Genom att trycka en gång på knapparna+ eller - kan den inställda temperaturen visas.
2. Genom att trycka på knapparna igen kan den inställda temperaturen ändras.
3. Den inställda temperaturen kan bekräftas med knappen OK.

   Om den inställda temperaturen är högre eller lägre än den aktuella rumstemperaturen börjar produkten automatiskt att värma eller stängas av.
   Temperaturen kan ställas in inom följande intervall:+ 10 till+ 30 °C.

Temperaturen kan ställas in genom att trycka på menyknappen (MENU). Tryck en gång på knappen så visas en "H" (High) och en blinkande värmesymbol.

Tryck på knappen (OK) för att ändra H-temperaturen; standardinställningen är 10 °C. Temperaturen kan ändras med knapparna + och –.





Tryck två gånger på knappen (MENU), så visas "L" (låg) med en blinkande värmesymbol på displayen. Detta står för den lägsta temperaturen.



Tryck på följande knapp (OK) för att ändra L-temperaturen. Standardinställningen är 10 °C. Denna temperatur kan ändras med knapparna+ och –.

Genom att trycka på och hålla ned menyknappen (MENU) i 3 sekunder kan du sedan växla mellan Celsius (°C) och Fahrenheit (°F) med knapparna+ och **–**.



Ljusstyrka

För att välja ljusstyrka, tryck och håll in knappen (MENU) på fjärrkontrollen tills "bri" visas på displayen (blinkar).



Bekräfta att ljusstyrkan ska ändras med knappen (OK). Detta kan göras med knapparna+ och **–**. Det finns nivåer från 1 (mörkast) till 5 (ljusast). Standardinställningen är 3.



Inställning av timer

Genom att trycka på knappen ” (MENU) ” kommer du till menyn för att ställa in timtimern. Följande display visas. Därefter kan timerinställningen ändras med knappen ” (OK) ” (timersignal) och ställas in med knapparna ”+ ” (1 timme) **och ”-” (**minut). Följande nivåer finns tillgängliga: 00-30 min, 1 tim, 2 tim, 3 tim, 4 tim, 5 tim, 6 tim, 7 tim, 8 tim, 9 tim (”H” står för timmar).



Program

Genom att trycka på menyknappen (MENU) får du tillgång till produktens specialinställningar/specialprogram. Texten **”ModE”** visas på displayen. Med knapparna (OK) och+ och - kan följande funktioner väljas:



Detektering av öppna fönster

När ”OPEN” visas kan du aktivera eller inaktivera denna funktion genom att trycka på knappen ” OK ” och sedan ”+ ” och ”-”.



Om funktionen är aktiverad stänger produkten automatiskt av värmefunktionen om rumstemperaturen sjunker med mer än 4 °C inom 10 minuter. Detta tolkas i sin tur som ett öppet fönster.





Tidsinställning

Vid displayen ”Time” trycker du på knappen ” OK ” och sedan på ”+ ” eller - för att välja aktuell dag (d1 = måndag, d2 = tisdag, d3 = onsdag).
Om du trycker på knapparna "+ " och "-" igen kommer du till aktuell timme. Denna kan ställas in och bekräftas med knappen " OK ".





Om du trycker på+ eller - igen ställs de aktuella minuterna in. Ställ in minuterna och bekräfta med knappen OK .



Om symbolen blinkar finns ingen tidsinställning.
Detta kan t.ex. bero på ett strömavbrott. I så fall måste tidsinställningen göras om (se ovan).

Veckoprogrammering

Innan varje programmering måste klockan ställas in. Programmet omfattar en eller flera tidsperioder under vilka den elektriska produkten är i uppvärmningsläge. Utanför dessa tidsperioder värmer den elektriska produkten inte. Tidsperioden kan överlappa en annan tidsperiod.

Programdefinition:

Period 1:
Måndag till fredag från kl. 05:15 i 4 timmar med hög värmeeffekt

Period 2:
Lördag till söndag från kl. 06:20 i 4 timmar med låg värmeeffekt

Period 3:
Måndag till fredag från kl. 17:45 i 4 timmar med hög värmeeffekt.

Period 4:
Lördag till söndag från kl. 16:30 i 4 timmar med låg värmeeffekt.

Tryck på menyknappen för att välja - - ”ModE”.



Tryck nu på knappen " OK " för att bekräfta. Därefter kan du trycka på knappen "+ " eller "–" för att komma till veckoprogrammeringen "ProG".

Tryck på knappen "+ " eller "-" för att välja "ON" eller "OFF". På så sätt kan veckoprogrammet slås på eller av.





Om du vill lämna inställningen under drift trycker du på knappen " OK ".

Manuell inställning för veckoprogrammering

Tryck på knappen " MENU " för att välja menyn "ModE".



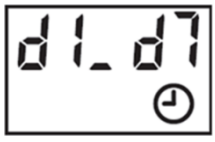
Bekräfta sedan inställningen med knappen " OK " och tryck sedan på "+ " eller "-" för att komma till den manuella inställningen "Mode".

Bekräfta med knappen OK .

Aktivering

Tryck på knappen+ eller - för att välja den första aktiveringsdagen. Bekräfta inställningen med knappen. OK

För att välja den sista aktiveringsdagen trycker du igen på knapparna "+ " eller "-" och bekräftar med knappen " OK ".



Val av första aktiveringsdag "d1" (måndag) och "d7" (söndag) som sista aktiveringsdag.

Värmenivå





Värmenivån kan väljas med knapparna+ eller –. ”H” står för hög värmeeffekt och ”L” för låg värmeeffekt. Bekräfta med knappen OK .

H står för snabb uppvärmning med hög effekt (1800 W). L står för långsam uppvärmning med låg effekt (900 W).

Temperaturinställningar

Den önskade temperaturen kan ställas in med knapparna+ eller –. Bekräfta sedan med knappen OK .



Aktiveringstider

Tryck på knapparna "+ " eller "–" för att 

ställa in timmen.

Bekräfta med knappen OK .

Minuterna kan också ställas in med 

knapparna+ eller –. Bekräfta sedan med knappen OK .

Minuterna kan endast ställas in i steg om 5 minuter!

Tiden kan ställas in med knapparna+ eller –. Bekräfta med knappen OK .



Varaktigheten kan endast ställas in i steg om 30 minuter!

Därmed är programmets första tidsperiod inställd. ”CON” (bekräfta) visas.

Obs!
Programmet kan inte övergå till nästa dag. Den maximala varaktigheten får därför inte överskrida midnatt (t.ex. om starttiden är 20:30 är den maximala varaktigheten som visas 4 timmar och den faktiska maximala varaktigheten 3 timmar och 30 minuter).

För att fortsätta inställningen för den andra tidsperioden, tryck på knappen OK . Därefter återgår skärmen till val av dag (steg 1).



För att avsluta inställningen trycker du på knappen+ eller - tills "FINSH" visas. Inställningen kan avslutas med knappen OK .



Obs! Du kan använda högst 24 tidsperioder. Du kan använda flera tidsperioder för en dag. Samma tidsperiod kan användas för flera dagar.

Återställning av fabriksinställningarna

Koppla bort den avstängda produkten från strömförsörjningen i minst 5 sekunder. Denna åtgärd

raderar alla inställningar du har gjort och är oåterkallelig. Detta bör endast göras om du (t.ex. genom en oavsiktlig felprogrammering) inte kan återställa produkten till normal drift eller om du vill överlämna produkten till en annan person. I andra fall avråder vi från återställning av bekvämlighetsskäl.

Skyddskrets

Denna produkt har ett skydd mot överhettning. Om en viss temperaturgräns överskrids och produkten riskerar att skadas, stängs produkten av automatiskt. Produkten startar inte igen av sig själv. Produkten måste först kopplas bort från strömförsörjningen i 15 minuter. Kontrollera först att lufttillförseln till produkten är fri.

5. Felsökning

Om följande fel uppstår under drift, kontrollera följande felorsaker med hjälp av tabellen nedan. Om felet inte kan åtgärdas med de angivna åtgärderna, ta produkten ur drift.

Fel	Möjlig orsak	Lösning
Produkten stängs av och går inte att slå på igen.	- Produkten är överhettad och säkerhetsanordningen har stängt av termobrytaren eller jordfelsbrytaren har löst ut.	- Sätt tillbaka jordfelsbrytaren. - Om produkten inte går att slå på igen, kontakta en kvalificerad fackman.
Flamman rör sig inte	- Ledningarna är lösa	- Koppla bort produkten från strömförsörjningen och kontrollera kabeldragningen.
	- Flammotorn är defekt	- Kontakta en kvalificerad fackmar för att byta ut flamman.
	- Flamstaven har glidit	- Flamstaven har glidit på grund av felaktig transport/hantering. Ta bort glaset, vänd produkten upp och ner, ta bort skruvarna och den nedre ramplattan. Rikta in flamstaven på rätt plats.
Flamman syns inte	- Ledningarna är lösa	- Koppla bort produkten från strömförsörjningen och kontrollera kabeldragningen. Reparera och byt ut den av en kvalificerad fackman. - Tryck upp flamknappen.
Vedträet lyser inte och/eller glöder inte	- Ledningarna är lösa	- Koppla bort produkten från strömförsörjningen och kontrollera kabeldragningen. Reparera och byt ut den av en behörig fackman.

Om ytterligare problem uppstår med produkten, kontakta oss.

6. Underhåll och skötsel



- Rengör ytan med en lätt fuktad trasa och torka den försiktigt.
- Använd inte aggressiva rengöringsmedel eller högtryckstvätt för rengöring.
- Förvara produkten på en plats som är så väderskyddad, väl ventilerad och torr som möjligt (frostfri).
- Om produkten ska förvaras monterad, täck den så att den skyddas mot damm och mekaniska påverkan.

7. Demontering

7.1. Säkerhetsanvisningar

Risk för personskada
Felaktig hantering vid demontering kan leda till personskador.



- Koppla bort produkten från strömförsörjningen före demontering. Vid kontakt med spänningsförande komponenter kan det uppstå elektriska stötar, vilket kan leda till brännskador eller dödsfall.
- Säkra produkten mot fall innan demontering.

Demonteringen av produkten ska utföras i omvänd ordning jämfört med monteringen. (**se kapitel Montering**)

8. Avfallshantering



- Avfallshantera förpackningsmaterialet enligt gällande nationella bestämmelser. Avfallshantera kartong och skyddsförpackningar av plast separat och på rätt sätt.
- Våra förpackningar är tillverkade av miljövänliga material. De kan återvinnas och därmed tjäna som värdefulla råvaror. Förpackningar som inte längre behövs kan därför kasseras i den lokala avfallshanteringen.
- Vid avfallshantering av dessa produkter måste gällande nationella bestämmelser följas.
  .
- Om du är osäker på hur du ska göra, kontakta tillverkaren. Information om korrekt avfallshantering finns hos din lokala återvinningscentral.

Elektriska och elektroniska apparater – information för privata hushåll

Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) innehåller en rad krav på hantering av elektriska och elektroniska apparater. De viktigaste är sammanställda här.

1. Sortering av gamla apparater

Elektriska och elektroniska apparater som har blivit avfall kallas uttjänta apparater. Ägare av uttjänta apparater måste lämna in dessa separat från osorterat hushållsavfall. Du måste separera gamla batterier och ackumulatorer som inte är inbyggda i den gamla apparaten, samt lampor som kan tas ut ur den gamla apparaten utan att förstöras, från den gamla apparaten innan du lämnar den till en insamlingsplats. Separera gamla apparater för att förbereda dem för återanvändning.

2. Batterier och ackumulatorer



Ägare av gamla apparater ska i regel separera gamla batterier och ackumulatorer som inte är inneslutna i den gamla apparaten innan de lämnas till en insamlingsplats. Detta gäller inte om de gamla apparaterna lämnas till offentliga avfallsföretag och där separeras från andra gamla apparater för att förberedas för återanvändning.

3. Möjligheter att lämna in gamla apparater

Ägare av gamla apparater från privata hushåll kan lämna in dessa till insamlingsställen hos offentliga avfallshanteringsföretag eller till återvinningsställen som inrättats av tillverkare eller återförsäljare i enlighet med Elektro G. En onlineförteckning över insamlings- och återlämningsställen finns på webbplatsen: https://www.stiftung-ear.de eller https://www.take-e-back.de.

4. Information om dataskydd

Gamla apparater innehåller ofta känsliga personuppgifter. Detta gäller särskilt apparater inom informations- och telekommunikationsteknik, såsom datorer och smartphones. Observera i ditt eget intresse att varje slutanvändare själv är ansvarig för att radera data på de gamla apparater som ska kasseras.

5. Återlämningsskyldighet för återförsäljare

Återförsäljare med en försäljningsyta för elektriska och elektroniska apparater på minst 400 m^2 samt återförsäljare av livsmedel med en total försäljningsyta på minst 800 m^2 som flera gånger per kalenderår eller permanent erbjuder och tillhandahåller elektriska och elektroniska apparater på marknaden är skyldiga att

- vid leverans av en ny elektrisk eller elektronisk utrustning till en slutanvändare kostnadsfritt återta en gammal utrustning av samma typ som slutanvändaren har, som i huvudsak har samma funktioner som den nya utrustningen, på leveransplatsen eller i dess omedelbara närhet, och
- på begäran av slutanvändaren återta gamla apparater som inte är större än 25 cm i någon yttermått i detaljhandelsbutiken eller i dess omedelbara närhet utan kostnad; återtagandet får inte vara kopplat till köp av en elektrisk eller elektronisk apparat och är begränsat till tre gamla apparater per apparattyp.

6. Betydelsen av symbolen ”genomstruken soptunna”



Symbolen med en överkorsad soptunna som regelbundet finns på elektriska och elektroniska apparater anger att den aktuella apparaten ska samlas in separat från osorterat hushållsavfall när den har nått slutet av sin livslängd.

- Tillverkarens registreringsnummer
- Som tillverkare i enlighet med ElektroG är vi registrerade hos den behöriga stiftelsen Elektro-Altgeräte Register (Nordostpark 72, 90411 Nürnberg) under följande registreringsnummer: WEEE-Reg.-Nr. DE86467979

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Tyskland
Tel +49 (0)5743 6181-0
www.home-deluxe-gmbh.de

ga-039-02-calor
2023/05